

Komikapp®

+

PALETTO

K O M M U N I K A T I O N
U T V E C K L I N G
L Ä R A N D E



Bruksanvisning

Lycka till med din nya produkt!

Tack för att du har valt att köpa Paletto 2.0

OBS! Det är viktigt att läsa hela manualen innan användning.

Behöver du hjälp ska du i första hand vända dig till den återförsäljare där du har köpt produkten. Du är även välkommen att skriva till info@komikapp.se

Mycket nöje,

Komikapp

Innehållsförteckning

| | |
|------------------------------|----|
| 1 Säkerhet..... | 4 |
| 1.1 Viktig information..... | 4 |
| 1.2 Viktiga symboler | 4 |
| 2 Paletto | 5 |
| 2.1 Innehåll | 5 |
| 2.2 Framsida | 5 |
| 2.3 Baksida..... | 5 |
| 3 Användning:..... | 6 |
| 3.1 Start | 6 |
| 3.2 Uppspelning..... | 6 |
| 3.2.1 Uppspelningsknapp..... | 6 |
| 3.3 Inspelning..... | 6 |
| 4 Ljudgrupper | 8 |
| 5 Språk..... | 13 |
| 7 Kontakt: | 13 |





1 Säkerhet

1.1 Viktig information

OBS!

- Ha **ALLTID** god uppsikt över små barn och personer på tidig utvecklingsnivå.
- Kvävningsrisk föreligger om någon lindar transformatorsladden runt halsen eller får lösa delar i munnen.
- Använd inte Paletto nära örat! Felaktig användning kan orsaka hörselskada.
- Långvarig exponering av infrarött ljus kan ge ögonskador. Se till att brukare inte ligger med huvudet vilande mot Paletto och tittar rakt in i IR-ögat samtidigt som kontaktplattorna aktiveras. Extra stor försiktighet gäller barn och personer med avsaknad av blinkreflex eller vidgade pupiller.
- Använd **ENDAST** originaldelar.
- Skadad transformator får ej nyttjas.
- Transformatorn skall alltid anslutas av vuxen person.
- Fukt får på inga villkor komma in i instrumentet, mikrofon eller i transformator.
- Paletto är endast avsedd för inomhusbruk
- Paletto får ej tappas i golvet eller utsättas för stötar eller hårda slag
- Chassiet får **INTE** öppnas eller avlägsnas.

1.2 Viktiga symboler

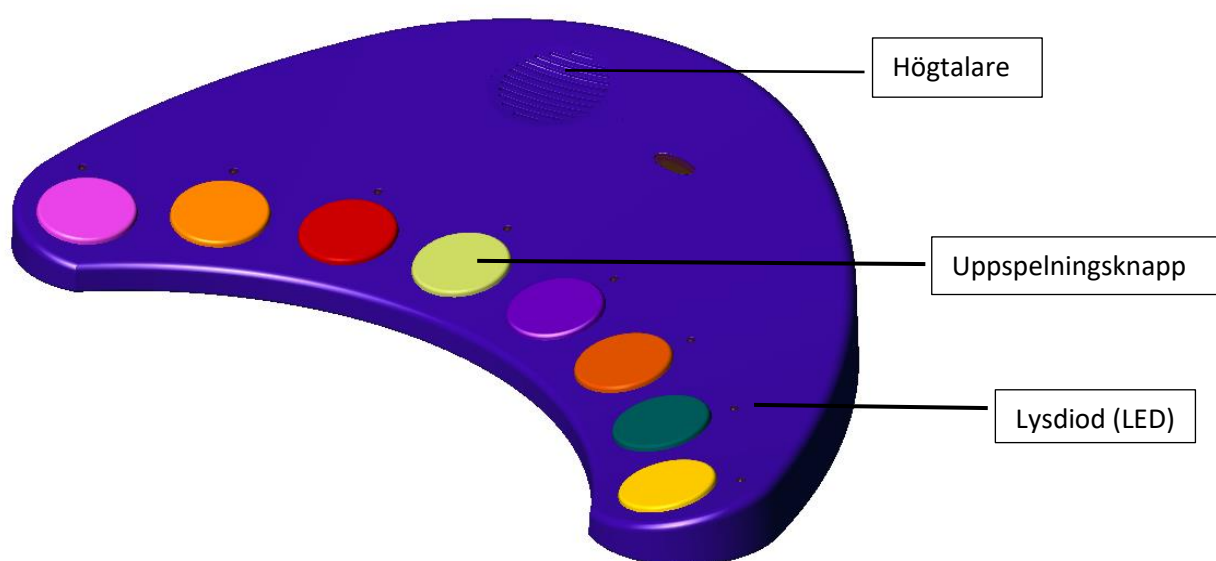
| | |
|---|--|
|  | WARNING! Ej lämplig för barn under 3 år, innehåller små delar. Kvävningsrisk |
|  | Sorteras som elektroniskt avfall |
|  | Får ej komma i kontakt med vatten, fukt eller annan vätska |
|  | Produkten är framtagen och testad i enlighet med tillämpliga EU-standarder. |

2 Paletto

2.1 Innehåll

- 1 st Paletto enhet
- 1 st nätadapter 5V DC
- 4 st USB minne med förinspelade ljud
- 1 st mikrofon
- 8 st magneter

2.2 Framsida



2.3 Baksida



| Namn: | Funktion: |
|----------|--|
| Volume ▲ | Höja volymen |
| Volume ▼ | Sänka volymen |
| Mode ▲ | Funktionsknapp upp för val av ljudgrupp. |
| Mode ▼ | Funktionsknapp ner för val av ljudgrupp. |
| Rec | Inspelningsläge |
| Scan | |
| Mic | Ingång för mikrofon, telepropp 3,5 mm mono |
| Scan in | |
| USB | USB - port |
| IR in | |
| IR out | |
| 5V DC | Kontakt för anslutning av strömadaptern. |

3 Användning:

Alla knaptryck som utförs informeras av ett talat meddelande

3.1 Start

1. Välj det USB-minnet med den ljudgrupp du vill använda. Stoppa i USB-minnet i Paletto. Anslut DC Power Connection (den lilla kontakten på strömadapter) till uttaget 5V DC på baksidan av Paletto.
2. Anslut adaptern till ett vägguttag.
3. När Paletto är redo för användning blinkar samtliga LED 2 gånger

3.2 Uppspelning

3.2.1 Uppspelningsknapp

1. Tryck på en av uppspelningsknapparna för att starta ljuduppspelning. Röd LED (Lysdiod) indikerar att panelen har startats.
2. Välj en av ljudgrupperna med respektive 8 förinspelade ljud. En röst informerar om vald grupp.
3. Välj **Volume ▲/Volume ▼** om du vill öka eller sänka ljudet
Tänk på att inte ha hög volym nära örat.

3.3 Inspelning

1. Anslut den externa mikrofonen till Paletto.
2. Klicka dig igenom ljudgrupperna 1-8, välj grupp 9–16 genom att använda pilknapparna. En indikation av vilken grupp du valt spelas upp.
3. Tryck en gång på **Rec** knappen som finns på baksidan Alla LED ska blinka när ljudinspelning är redo.
4. Tryck på en uppspelningsknapp ljudet ska tillhöra
Aktivering av inspelningsfunktion.

5. Prata in/spela upp det ljudet du vill ska sparas.
LED lyser med ett fast sken när inspelningen pågår.
6. Stoppa inspelningen genom att trycka på uppspelningsknappen/ annars stoppas det automatiskt efter 20 sek.

TÄNK PÅ.

Om du tidigare spelat in ljud på en uppspelningsknapp så spelas detta ljud över när du gör en ny inspelning. Förinstallerade ljud kan inte spelas över eller raderas.

4. Ljudgrupper

4.1 Medföljande ljudgrupper

Paletto levereras med fyra USB-minnen laddade med olika ljudgrupper.

- Standard
- Människans ljud
- Djur och natur
- Hemmets ljud

Det USB-minnet du väljer att sätta i Paletto är den ljudgruppen som kommer spelas upp.

4.2 Byta ljudgrupp

Första gången du använder Paletto gör du så här:

1. Sätt i det önskade USB-minnet i Paletto
2. Sätt i strömadaptern i Paletto sen i vägguttaget.
3. Paletto börjar då blinka på Lysdioderna.
4. När lysdioderna slutar blinka är Paletto klar för att användas. (USB-minnet kan nu tas ur.)

Om du vill byta ljudgrupp tar du ut strömadaptern ur väggen, stoppar i USB-minnet med den ljudgrupp du vill använda och upprepar sedan processen ovan.

Standard

| Ljudgrupp 1: Människoljud | Ljudgrupp 2: Hygien | Ljudgrupp 3: Inomhusljud | Ljudgrupp 4: Djurljud |
|------------------------------|------------------------|-----------------------------|--------------------------|
| Frysa | Bada i badkar | Person går på hårt golv | Fluga |
| Barnjoller | Duscha | Dörrklocka | Gris |
| Skrattande man | Snyta sig | Dörr öppnas och stängs | Hund |
| Applåder | Gurgla och spotta | Tända tändsticka | Häst |
| Gråtande kvinna | Borsta tänderna | Dricka som hålls upp | Höns och tupp |
| Vissling | Spola på toan | Telefon som ringer | Ko |
| Stojande barn | Tvätta händerna | Gökur | Får |

Komikapp[®]

Version 2.0, 2023-4-27

| | | | |
|-----|-------------------|---------------------------------|-----|
| Rap | Skölja upp vatten | Glas går sönder (1000 bitar) | Gök |
|-----|-------------------|---------------------------------|-----|

| Ljudgrupp 5: Fordon | Ljudgrupp 6: Stadens ljud | Ljudgrupp 7: Vilket yrke? | Ljudgrupp 8: Blandade ljud |
|------------------------|------------------------------|------------------------------|-------------------------------|
| Buss | Bilkrock | Urmakare | Klockspel |
| Fartyg | Kyrkklockor | Kassörska | Speldosa |
| Ringklocka på cykel | Trafikbrus | Lastbilschaufför | Prat |
| Bil | Polisbil | Militär | Exotiska ljud |
| Helikopter | Går på grus | Tennisspelare | Gammaldags biltuta |
| Motorcykel | Restaurangmiljö | Snickare | Fyrverkeri |
| Flygplan | Brev läggs på brevlåda | Doktor | Positiv |
| Traktor | Match på sportarena | Kokerska | Vispling |

| |
|-----------------|
| Ljud 9–16 |
| Egen inspelning |

Människans ljud

| Grupp 1 Kroppens ljud 1 | Grupp 2 Kroppens ljud 2 | Grupp 3 Känslor |
|-------------------------|------------------------------|---|
| 1 Andning | 1 Blåsa ballong | 1 Hungrigt barn |
| 2 Fis | 2 Vissla melodi | 2 Hungrig, kurrande mage |
| 3 Rap | 3 Gurgla | 3 Frysa, känna kyla |
| 4 Hosta | 4 Hicka | 4 Trött, gäspning |
| 5 Gäspning | 5 Sjunga/tralla | 5 Kvinna skriker - sorg, rädsla, smärta |
| 6 Hicka | 6 Klia sig | 6 Kvinna skrattar - road person |
| 7 Hjärtslag | 7 Snyta sig | 7 Spotta, smakar illa |
| 8 Barnjoller | 8 Trumma med fingrar | 8 Smärta, rädsla, slagsmål |
| | | |
| Grupp 4 Hygien | Grupp 5 -(eng) Olika röster | Grupp 6 Fotsteg - olika underlag |
| 1 Tandborstning | 1 Prata fort - snabbspolning | 1 Klackar mot hårt underlag |
| 2 Gurgla - spotta | 2 Skojigt prat | 2 Gång på grus med löv |
| 3 Dusch | 3 Polis - komradio | 3 Jogging på grus |
| 4 Snyta sig | 4 Växeltelefonist | 4 Jogging på skogsstig |
| 5 Kissa | 5 Automatiskt telesvar | 5 Löpning |

| | | |
|-------------------------------------|--------------------------------|--------------------|
| 6 Bajsa | 6 Automatiskt medd. | 6 Marschera |
| 7 Toalettpolning | 7 Vrålände man | 7 Springer på grus |
| 8 Tvätta händerna - torka sig | 8 Folksamling - sorl och stim | 8 Steg i snö |
| | | |
| Grupp 7 Äta och dricka | Grupp 8 Lekande barn | |
| 1 Aktivitet vid middagsbordet | 1 Barnjoller spädbarn | |
| 2 Dricka ur burk | 2 Barn stöjar och leker | |
| 3 Tugga morot | 3 Hoppa hage | |
| 4 Hälla upp vätska | 4 Barnskratt och joller | |
| 5 Röra om i kopp, dricka och sörpla | 5 Barnlek i stadsmiljö | |
| 6 Dricka ur burk med stora klunkar | 6 Barnskrik, stimmande barn | |
| 7 Äta glass | 7 Barnlek, glas som går i kras | |
| 8 Tugga chips eller kex | 8 Barnlek / bråk, slagsmål | |

Djur och natur

| | | |
|-------------------------------|-----------------------------------|----------------------------|
| Grupp 1 Husdjur | Grupp 2 Bondgården | Grupp 3 Naturljud |
| 1 Tupp som galer | 1 Kor - råmar | 1 Vatten - porlande bäck |
| 2 Fluga surrar | 2 Skyffla grus | 2 Småstenar faller |
| 3 Hund skäller | 3 Häst springer och frustar | 3 Storlom |
| 4 Lamm och får bräker | 4 Grisar - grymtar | 4 Åska |
| 5 Häst - gnäggjar | 5 Motorgräsklippare | 5 Fågelkvitter |
| 6 Hundar - skäller | 6 Hönsgården | 6 Vinande vind |
| 7 Grisar - grymtar | 7 Skördetröska | 7 Regn |
| 8 Katt - jamar | 8 Traktor startar | 8 Havsbrus, vågbrus |
| | | |
| Grupp 4 Fågelsång | Grupp 5 Ljud från skogen | Grupp 6 Hav och sjö |
| 1 I skogen - bofink | 1 Syrsor, nattlåten - djungelljud | 1 Paddla kanot |
| 2 Ensam fågel - Lövsångare | 2 Motorsåg - träd fälls | 2 Ljud från segelbåt |
| 3 Snabbt fågelkvitter - Lärka | 3 Såga | 3 Motorbåt |
| 4 Fågelkvitter - näktergal | 4 Brölände kronhjort | 4 Fiskmåsar, måsfåglar |

| | | |
|------------------------------|------------------------------------|----------------------------|
| 5 Gök | 5 Fågelkvitter | 5 Vattenplask, dyka, simma |
| 6 Gäss | 6 Myggsvärm | 6 Vatten rinner |
| 7 Ugglan - berguv | 7 Rinnande vatten - ljud från bäck | 7 Grodor |
| 8 Skata - kråka - korp | 8 Tända tändsticka - brasa | 8 Fiska med kastspö |
| | | |
| Grupp 7 Djur på Zoo 1 | Grupp 8 Djur på Zoo 2 | |
| 1 Apor | 1 Ylande vargar | |
| 2 Elefanter | 2 Chimpanser | |
| 3 Flodhästar | 3 Tiger | |
| 4 Skrikande chimpans | 4 Matdags på zoo | |
| 5 Vårtsvin | 5 Kronhjort | |
| 6 Lejon - frustar och ryter | 6 Hyenor | |
| 7 Präriehundar | 7 Sjölejon | |
| 8 Papegojor | 8 Skallerorm | |

Hemmets ljud

| | | |
|---------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------|
| Grupp 1 Badrumsljud | Grupp 2 Tvätt och städning | Grupp 3 Matlagning - i köket |
| 1 Tvätta händerna - torka sig | 1 Sopa med kvast | 1 Skära bröd |
| 2 Tappa upp vatten i badkar | 2 Dammsugare | 2 Hälla upp dricka |
| 3 Bada i badkar | 3 Skura golv | 3 Handvisp |
| 4 Dusch | 4 Sopa med borste | 4 Mortel |
| 5 Kissa på pottan | 5 Diska för hand | 5 Kokande vatten |
| 6 Spola toaletten | 6 Tvätta fönster | 6 Popcorn |
| 7 Borsta tänderna | 7 Tvätta kläder - handtvätt | 7 Skära lök |
| 8 Bada bubbelbad | 8 Tvättmaskin | 8 Steka |
| | | |
| Grupp 4 Hushållsmaskiner | Grupp 5 Klockor | Grupp 6 Telefon och fax |
| 1 Diskmaskin | 1 Elektroniskt väckarur | 1 Slå nummer på knapptelefon |
| 2 Elvisp | 2 Gökur | 2 Upptaget |
| 3 Citruspress | 3 Moraklocka | 3 Telefonsignal |
| 4 Mixer | 4 Pendyl | 4 Telefonsignal |

| | | |
|----------------------------------|--------------------------------|-----------------|
| 5 Kylskåp | 5 Uppdragning av väckarklocka | 5 Telefonsignal |
| 6 Köksfläkt | 6 Väckarklocka | 6 Telefonsignal |
| 7 Mikrovågsugn | 7 Vaggur Big Ben | 7 Telefonsignal |
| 8 Sätta in i ugnen | 8 Äggklocka | 8 Fax |
| | | |
| Grupp 7 Blandade ljud 1 | Grupp 8 Blandade ljud 2 | |
| 1 Knacka på dörr | 1 Dörrklocka | |
| 2 Dörr inomhus öppnas och stängs | 2 Dörr öppnas och stängs | |
| 3 Bläddra i tidning | 3 Vatten från kran | |
| 4 Klippa med sax i pappar | 4 Skala potatis | |
| 5 Tända en brasa | 5 Äggklocka | |
| 6 Mekanisk leksak | 6 Skål i glas / Glasskål | |
| 7 Dörrklocka | 7 Flugor | |
| 8 Pipleksak | 8 Pipleksak | |

5 Språk

Paletto finns att beställa på 18 olika språk.

- Arabiska
- Belgiska
- Danska
- Engelska
- Hebreiska
- Holländska
- Franska
- Italienska
- Japanska
- Katalanska
- Koreanska
- Norska
- Norsk Nynorsk
- Ryska
- Spanska
- Svenska
- Turkiska
- Tyska

7 Kontakt:

Abilia AB/Komikapp

Råsundavägen 6

169 67 Solna

Tel: +46 340-66 68 70

www.komikapp.se